

DODATOK Č. 1
k
TRÉNERSKEJ ZMLUVE

medzi:

1. MsHK ŽILINA, a.s

so sídlom: Športová 5, 010 01 Žilina
IČO: 363 871 93
DIČ: 2020103921
bankové spojenie: PRIMA BANKA SLOVENSKO, a.s. – pobočka Žilina
číslo účtu: 319 409 4001/5600
zastúpenie: MUDr. Rastislav JOHANES, predseda predstavenstva
Mgr. Róbert KAŠŠA, člen predstavenstva
Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, oddiel: Sa, vložka: č.10222/L
(ďalej len Klub)

a

2. SLAVOMÍR CHLEBEC

bytom: [redacted]
dátum narodenia: [redacted]
IČO: [redacted]
platca DPH: NIE
bankové spojenie, číslo účtu: [redacted]
(ďalej len Tréner)

uzatvárajú
tento Dodatok č.1 k TRÉNERSKEJ ZMLUVE

1. Zmluvné strany sa dohodli, že k termínu 01.01.2013 sa **prerušuje Trénerská zmluva** uzatvorená dňa 01.05.2012 do 30.04.2014.
2. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že prerušenie Trénerskej zmluvy je časovo ohraničené na obdobie **od 01.01.2013 do 30.04.2013**. Po tomto termíne (po 30.04.2013) sa **platnosť Trénerskej zmluvy obnovuje** a jej platnosť pokračuje do konca pôvodného termínu platnosti, t.j. **do 30.04.2014**.

V Žiline, 01.01.2013

[redacted signature area]

za klub

[redacted signature area]

Tréner